

REPUBLIQUE DU CAMEROUN

Paix – Travail – Patrie

INSTITUT NATIONAL
DE LA STATISTIQUE



REPUBLIC OF CAMEROON

Peace – Work – Fatherland

NATIONAL INSTITUTE
OF STATISTICS

CINQUIEME ENQUETE CAMEROUNAISE AUPRES DES MENAGES (ECAM5)

QUESTIONNAIRE COMMUNAUTAIRE

REGION D'ENQUETE : _____

NUMERO SEQUENTIEL DE LA GRAPPE : _____

LOCALITE : _____

NOM DE L'ENQUETEUR : _____

NUMERO DE LA VAGUE : _____

STRICTEMENT CONFIDENTIEL ET A BUT NON FISCAL

Les informations collectées au cours de cette enquête sont strictement confidentielles au terme de la loi N° 2020/010 du 20 juillet 2020 régissant l'activité statistique au Cameroun qui, en son article 14 alinéa 1, stipule que « les renseignements d'ordre nominatif relatifs à une personne physique ou morale, inscrits dans les questionnaires à l'occasion des opérations de collecte de données statistiques, ne peuvent faire l'objet d'une exploitation en dehors des services chargés desdites opérations statistiques » et à l'alinéa 4 qu' « en tout état de cause, les données statistiques ne peuvent être utilisées à des fins de poursuite, de répression fiscale ou pénale ».

Juin 2021

***CE QUESTIONNAIRE COMMUNAUTAIRE
COMPORTE 8 SECTIONS NUMEROTEES DE 00 A 07.***

***IL S'ADRESSE AUX COMMUNAUTES DES ZONES
AUSSI BIEN URBAINES QUE RURALES.***

SECTION 00 : RENSEIGNEMENTS GENERAUX

A – IDENTIFICATION

Q0.1	REGION D'ENQUETE : _____	
Q0.2	DEPARTEMENT : _____	
Q0.3	ARRONDISSEMENT : _____	
Q0.4	VILLAGE/QUARTIER : _____	
Q0.5	NUMERO SEQUENTIEL DE LA GRAPPE	
Q0.6	MILIEU DE RESIDENCE : _____ 1 = Urbain 2 = Rural	
Q0.7	COORDONNEES GPS DU LIEU DE FOCUS GROUP Latitude N_ / _ _ _ / _ _ _ _ Longitude W_ / _ _ _ / _ _ _ _	
Q0.8	NOM DU CHEF DE VILLAGE/QUARTIER _____	
Q0.9	NUMERO DE TELEPHONE DU CHEF DE VILLAGE/QUARTIER	
Q0.10	ADRESSE DU CHEF DE VILLAGE/QUARTIER : _____	

B- RENSEIGNEMENTS SUR LA COLLECTE

Q0.11	NUMERO DE LA VAGUE : _____	
Q0.12	ENQUETEUR : _____	
Q0.13	CONTROLEUR : _____	
Q0.14	SUPERVISEUR : _____	
Q0.15	DATE DE DEBUT DE L'ENQUETE : _____	2 1
Q0.16	DATE DE FIN DE L'ENQUETE : _____	2 1
Q0.17	RESULTAT DE LA COLLECTE : _____ 1 = Enquête complète 2 = Enquête incomplète 3 = Refus 4 = Autre (à préciser)	
Q0.18	APPRECIATION DE LA QUALITE DE L'ENQUETE 1=Très bonne 2=Bonne 3=Moyenne 4=Mauvaise 5=Très Mauvaise	

SECTION 01 : CARACTERISTIQUES DES REpondANTS POUR LA COMMUNAUTE

Q01.00. Nombre de répondants à la section 01

		Noms et prénoms										
		<i>Dressez la liste exhaustive de toutes les personnes qui ont fourni des informations pour le Questionnaire Communautaire</i>										
CARACTERISTIQUES DES REpondANTS POUR LA COMMUNAUTE	Q01.1	Numéro d'ordre	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10
	Q01.2	(Nom) est de quel sexe ? 1= Masculin 2= Féminin	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
	Q01.3	Quel est l'âge de (Nom) ? Inscrivez l'âge en années révolues. (95 pour âge >= 95 et 98 pour NSP)	Années	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
	Q01.4	Quelle fonction occupe actuellement (nom) dans cette communauté? 01= Chef de village/quartier 02= Notable/conseiller 03= Personnel enseignant 04= Personnel de santé 05= Agent agricole 06= Homme/Femme d'affaires 07= Chef religieux 08= Chef coutumier 09= Agents communal 10= Membre d'une association féminine 11= Membre d'une association des jeunes 97= Autres (à préciser)		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
	Q01.5	Depuis combien d'années (Nom) vit-il/elle de manière continue dans cette communauté?	M	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
		<i>Enregistrer la durée en mois si moins de 2 ans (0-23 mois) et en années sinon</i> <i>97= Depuis la naissance</i>	A	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Q01.6	Quel est votre niveau d'instruction le plus élevé de (Nom) ? 1= Aucun 2= Primaire 3= Secondaire 1er cycle 4= Secondaire 2nd cycle 5= Supérieur		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	

NB: Vérifiez que tous les répondants ont été enregistrés et cochez cette case

SECTION 02 : CARACTERISTIQUES GENERALES DU QUARTIER/VILLAGE

Q02.1	Q02.1A	Q02.2	Q02.3	Q02.4	Q02.5	Q02.6	Q02.7	Q02.8	Q02.9	Q02.10	Q02.11	Q02.11A	Q02.12
Combien de personnes vivent dans ce village/quartier ? 999998 si ne sait pas	Quelle est la principale langue locale parlée dans le village/quartier ? (Cf. Nomenclature des langues nationales)	Quelles sont les deux principales activités des personnes de ce village/quartier? A. Agriculture de céréales/tubercules B. Agriculture de produits de rente C. Agriculture de produits maraîchers D. Elevage E. Pêche F. Mine, orpaillage G. Commerce H. Artisanat, Transformation I. Services J. Autres (à préciser)	Comment décrivez-vous la topographie de ce village/quartier? 1= Colline/Montagne 2= Plaine 3= Pente douce 4= Pente raide 5= Vallée 6= Cité lacustre 7= Autre (à préciser)	Quel est le type d'habitat du village/quartier ? 1=Village rue 2=Habitat groupé 3=Habitat dispersé	A quelle distance (en kilomètres) de la ville la plus proche se trouve ce village/quartier? <i>(Inscrire 0 quand on est dans un centre urbain)</i>	Quelle est la principale voie pour accéder à ce village/quartier? 1= Route bitumée 2=Route en terre praticable en toute saison 3= Route en latérite 4= Piste/Sentier 5= Voie maritime, fluviale, lacustre 6= Voie ferrée 7= Autre (à préciser)	Est-ce que les moyens de transport en commun motorisé ou par eau sont disponibles pour amener les gens dans ce village/quartier? 1= Oui 2= Non Si Non, allez à Q02.11	Si oui, lesquels moyens de transport en commun sont disponibles pour amener les gens dans ce village/quartier? 1 = Oui 2 = Non	Quel est le principal moyen de transport en commun utilisé pour amener les gens dans ce village/quartier ? 1= Moto/Tricycle 2= Taxi/Voiture 3= Train 4= Pirogue 6. Autre (à préciser)	Quelle est la fréquence du principal moyen de transport en commun utilisé? 1= Plusieurs fois par jour 2= Une fois par jour 3= Plusieurs fois par semaine 4= Une fois par semaine 5= Une fois tous les 15 jours 6= Une fois par mois 7= Autre (à préciser)	Est-ce qu'il y a un réseau de distribution électrique dans ce village/quartier? 1 = Oui 2 = Non Si Non, allez à Q02.12	Quels sont les problèmes rencontrés au niveau du réseau de distribution électrique ? 1 = Oui 2 = Non A = Coupures d'électricité B = Problèmes avec le transformateur C = Surtension D = Baisse de tension E = Autres (à préciser)	Est-ce qu'il y a un réseau de distribution d'eau courante dans ce village/quartier? 1 = Oui 2 = Non Si Non, allez à Q02.13
□□□□□□□□	□□□□	□□ □□	□□	□□	□□□□	□□	□□	□□	□□	□□	□□	□□	□□

Q02.12A	Q02.13	Q02.14	Q02.15	Q02.16	Q02.17	Q02.18
Quels sont les problèmes rencontrés par la fourniture de l'eau dans ce village/Quartier ? 1 = Oui 2 = Non	Est-ce que les réseaux de téléphonie mobile sont captés dans ce village/quartier ? 1 = Oui 2 = Non	Quels sont les réseaux de téléphonie mobile captés dans ce village/quartier ? 1 = Oui, couverture totale 2 = Oui, couverture partielle 3 = Non 8 = NSP	Quelles sont les connexions internet que l'on capte le mieux dans ce village/quartier ? 1 = Oui, couverture totale 2 = Oui, couverture partielle 3 = Non 8 = NSP	Le village/quartier reçoit-il un signal TV ou radio des différentes chaînes suivantes ? 1 = Oui, couverture totale 2 = Oui, couverture partielle 3 = Non 8 = NSP	Les personnes ou groupements associatifs suivants existent-ils dans ce village/quartier? 1 = Oui 2 = Non 8 = NSP	Les services suivants sont-ils disponibles dans ce village/quartier ? 1 = Oui 2 = Non 8 = NSP
A = Coupures fréquentes B = Coupures non fréquentes C = Mauvaise qualité de l'eau D = Pas de problème E = Autre (à préciser)	□ Si Non, allez à Q02.16	A. Camtel B. Mtn C. Orange D. Viettel/Nexttel E. Réseau d'un pays voisin	A. Camtel B. Mtn C. Orange D. Viettel/Nexttel E. Autre réseau national (à préciser) F. Réseau d'un pays voisin	A. CRTV radio B. CRTV télé C. Autres radios nationales (préciser) D. Radio étrangère (préciser) E. Autre TV nationales (préciser) F. TV étrangère (préciser)	A. Chef du canton/ village/quartier B. Comité de développement villageois C. Comité d'école D. Comité de santé E. Coopérative agricole F. Agent d'encadrement agricole G. ONG nationale ou internationale H. Agent municipal I. Fonctionnaire au niveau régional ou départemental J. Groupement Féminin	A. Call Box Orange B. Call Box MTN C. Call Box Viettel/Nexttel D. Call Box CAMTEL E. Orange Money F. MTN Mobile Money G. Service de transfert financier (Express Union, Express exchange, etc.)

SECTION 03: EXISTENCE ET ACCESSIBILITE AUX INFRASTRUCTURES/SERVICES SOCIAUX DE BASE

Q03-1		Q03.2	Q03.3	Q03.4	Q03.5	Q03.6	
Type d'infrastructure		Ce [SERVICE] existe-t-il dans le village/quartier? 1. Oui, 2. Non => allez à l'infrastructure suivante	Ce [SERVICE] est-il fonctionnel dans le village (milieu rural) / quartier (milieu urbain)? 1. Oui 2. Non => allez à l'infrastructure suivante	Quel est le principal moyen qu'on utilise dans votre localité pour se rendre à [SERVICE] ? 1. Pieds 2. Vélo/Bicyclette 3. Moto/Tricycle 4. Voiture / Car 5. Charette/Charrue 6. Animaux 7. Pirogue 8. Autre (à préciser)	Quel est le temps moyen pour arriver à [SERVICE] avec le principal moyen de locomotion qu'on utilise dans votre localité ?	Quels sont les deux principaux problèmes rencontrés par les habitants de votre village/quartier au niveau de ce [SERVICE]?	
LIBELLÉ		CODE		CODE	MINUTES	CODE PROBLEME 1	CODE PROBLEME 2
Ecole maternelle publique	01	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Ecole maternelle privée	02	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Ecole primaire publique	03	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Ecole primaire privée	04	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Etablissement secondaire public	05	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Etablissement secondaire privé	06	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Hôpital de district/Centre médical d'Arrondissement	07	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Centre de santé intégré / Centre de santé	08	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Pharmacie ou pro pharmacie	09	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Marché des produits alimentaires	10	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Gare routière	11	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Route bitumée	12	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Point d'approvisionnement en eau potable à accès public	13	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Point de branchement au réseau d'eau SNEC/CAMWATER/CDE	14	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Bac à ordures/point de ramassage d'ordures	15	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Centre d'état civil	16	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Poste de police /gendarmerie	17	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Poteau électrique AES-SONEL/ENEO point de branchement électrique	18	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Lampadaire (éclairage public)	19	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Poste agricole	20	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Centre zootechnique et vétérinaire	21	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Centre d'encadrement Agricole (Poste agricole)	22	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Orphelinat	23	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Banque/Institution de microfinance	24	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Centre de formation professionnel	25	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Centre spécial d'état civil	26	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Station service	27	<input type="text"/>		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

SECTION 04: AGRICULTURE

Q04.1	Q04.2	Q04.2a	Q04.3	Q04.4	Q04.5	Q04.6	Q04.7	Q04.8	Q04.9	Q04.10	Q04.11
<p>Y a-t-il des ménages qui pratiquent l'agriculture dans la localité?</p> <p>1= Oui 2= Non</p> <p>Si Non, allez à Section 05</p>	<p>Quels sont les types de cultures les plus cultivés dans ce village/quartier?</p> <p>1= Oui 2= Non</p>	<p>Produit-on (NOM DE LA SPECULATION) dans ce village/quartier ?</p> <p>1= Oui 2= Non</p>	<p>Existe-t-il une ou plusieurs coopératives agricoles dans ce village/quartier?</p> <p>1= Oui 2= Non</p> <p>Si Non, allez à Q04.5</p>	<p>Quelles fonctions remplissent cette ou ces coopératives pour les agriculteurs de ce village/quartier?</p> <p>1= Oui 2= Non</p> <p>A. Approvisionnement en intrants agricoles (semences, engrais, pesticides, etc.) <input type="checkbox"/></p> <p>B. Facilitent la commercialisation des produits agricoles <input type="checkbox"/></p> <p>C. Constituent des stocks de produits céréaliers <input type="checkbox"/></p> <p>D. Aident à la conservation des produits agricoles <input type="checkbox"/></p> <p>E. Autres (à préciser)</p>	<p>Est-ce que les agriculteurs de ce village/quartier pratiquent la culture attelée?</p> <p>1= Oui 2= Non</p>	<p>Est-ce que les agriculteurs de ce village/quartier utilisent de gros équipements agricoles (tracteurs)?</p> <p>1= Oui 2= Non</p> <p>Si Non, allez à Q04.8</p>	<p>A quelle distance (en kilomètres) les agriculteurs de ce village/quartier utilisent des semences améliorées pour les principales cultures de la question Q04.2?</p> <p>1= Oui 2= Non</p> <p>Si Non, allez à Q04.10</p>	<p>Est-ce que les agriculteurs de ce village/quartier utilisent des semences ? (si la distance est inconnue, inscrire 999)</p> <p>1= Oui 2= Non</p>	<p>A quelle distance (en kilomètres) les agriculteurs de ce village/quartier utilisent des engrais organiques?</p> <p>1= Oui 2= Non</p> <p>Si Non, allez à Q04.12</p>	<p>A quelle distance (en kilomètres) les agriculteurs de ce village/quartier peuvent-ils se procurer ces ENGRAIS ORGANIQUES ? (si la distance est inconnue, inscrire 999)</p>	
<input type="checkbox"/>	<p>1. Igname <input type="checkbox"/></p> <p>2. Macabo <input type="checkbox"/></p> <p>3. Manioc <input type="checkbox"/></p> <p>4. Pomme de terre <input type="checkbox"/></p> <p>5. Patate <input type="checkbox"/></p> <p>6. Autres racines et <input type="checkbox"/></p> <p>7. Riz <input type="checkbox"/></p> <p>8. Maïs <input type="checkbox"/></p> <p>9. Mil/sorgho <input type="checkbox"/></p> <p>10. Autres céréales <input type="checkbox"/></p> <p>11. Arachide <input type="checkbox"/></p> <p>12. Haricot <input type="checkbox"/></p> <p>13. Niébé <input type="checkbox"/></p> <p>14. Autres légumineuses/Oléagineux <input type="checkbox"/></p> <p>15. Tomate <input type="checkbox"/></p> <p>16. Autres maraîchers/Légumes <input type="checkbox"/></p> <p>17. Manguier <input type="checkbox"/></p> <p>18. Avocatier <input type="checkbox"/></p> <p>19. Pruniers <input type="checkbox"/></p> <p>20. Kolatier <input type="checkbox"/></p> <p>21. Goyavier <input type="checkbox"/></p> <p>22. Papayer <input type="checkbox"/></p> <p>23. Mandarinier <input type="checkbox"/></p> <p>24. Autres arbres fruitiers <input type="checkbox"/></p> <p>25. Caféier Arabica <input type="checkbox"/></p> <p>26. Caféier Robusta <input type="checkbox"/></p> <p>27. Cacaoyer <input type="checkbox"/></p> <p>28. Cotonnier <input type="checkbox"/></p> <p>29. Hévéa <input type="checkbox"/></p> <p>30. Palmier à huile <input type="checkbox"/></p> <p>31. Canne à sucre <input type="checkbox"/></p>	<p>1. Poulet de chair <input type="checkbox"/></p> <p>2. Poule <input type="checkbox"/></p> <p>3. pondeuse <input type="checkbox"/></p> <p>4. Cailles <input type="checkbox"/></p> <p>5. Porcins <input type="checkbox"/></p> <p>6. Bovins <input type="checkbox"/></p> <p>7. Ovins <input type="checkbox"/></p> <p>8. Caprins <input type="checkbox"/></p> <p>9. Miel <input type="checkbox"/></p> <p>10. Aquaculture <input type="checkbox"/></p> <p>11. Cobayes <input type="checkbox"/></p> <p>12. Aulacodes <input type="checkbox"/></p> <p>13. Lapins <input type="checkbox"/></p> <p>14. Escargots <input type="checkbox"/></p> <p>15. Lait de vache <input type="checkbox"/></p>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	

SECTION 05 : PARTICIPATION AU DEVELOPPEMENT COMMUNAUTAIRE

Q05.1	Q05.2	Q05.3	Q05.4	Q05.5	Q05.6	Q05.7	Q05.8	Q05.9	Q05.10
Type d'infrastructure	<p>Au cours des cinq dernières années, a-t-on construit ou fait réparer [LIBELLE] dans ce village/quartier?</p> <p>1. Oui 2. Non</p> <p>Si Non, allez à LIBELLE suivant</p>	<p>La question de construire ou de faire réparer [LIBELLE] dans la communauté a-t-elle été soulevée par une personne de la communauté?</p> <p>1. Oui 2. Non</p> <p>Si Non, allez à Q05.5</p>	<p>Qui ou quel groupe de la communauté a soulevé cette question en premier?</p> <p>1. Une personne 2. Chef du village/canton/quartier 3. Comité de développement villageois 4. Comité d'école 5. Comité de santé 6. Comité de gestion d'eau 7. Coopérative agricole 8. Agent d'encadrement agricole 9. ONG/organisation religieuse ou internationale 10. Agent municipal 11. Fonctionnaire au niveau régional ou départemental 12. Groupement féminin 97. Autre (à préciser)</p>	<p>Y a-t-il eu des discussions dans la communauté au sujet [LIBELLE]?</p> <p>1. Oui 2. Non</p> <p>Si Non, allez à Q05.10</p>	<p>Qui a (ont) participé à ces discussions? 5 POSSIBILITES</p> <p>A. Chef du village/canton/quartier B. Comité de développement villageois C. Comité d'école D. Comité de santé E. Comité de gestion d'eau F. Coopérative agricole G. Agent d'encadrement agricole H. ONG/organisation religieuse ou internationale I. Agent municipal J. Fonctionnaire au niveau régional ou départemental K. Groupement féminin X. Autre (à préciser)</p>	<p>À la suite de ces discussions, la communauté a-t-elle décidé de mettre en œuvre un projet sur [LIBELLE]?</p> <p>1. Oui 2. Non</p> <p>Si Non, allez à Q05.10</p>	<p>Saviez-vous si la communauté a recherché des ressources financières, des conseils techniques ou du matériel auprès de [SOURCE] après avoir décidé de faire [LIBELLE]?</p> <p>Sources A. Autorités traditionnelles, cantonales B. Autorités municipales C. Autorités de la région ou du département D. Autres personnes influentes E. Diaspora F. Ressortissants de la communauté G. ONG/ organisation religieuse ou internationale H. Organisation religieuse I. PNDP/FEICOM X. Autre (à préciser)</p> <p>NB: SI OUI, POUR UNE SOURCE ENCERCLEZ LA LETTRE CORRESPONDANTE</p>	<p>S'IL Y A UN " OUI " (SOURCE ENCERCLEZ) EN Q05.8, DEMANDEZ: La communauté a-t-elle reçu ce qu'elle a demandé?</p> <p>1. Oui 2. Non</p>	<p>Est-ce que les membres de cette communauté ont contribué à la réalisation du projet en Q05.1</p> <p>A. Faisant des dons B. Servant en tant que leaders sur le projet C. Offrant de la main d'œuvre D. Fournissant du matériel (briques, sable, etc.) E. Fournissant une assistance technique F. Faisant du bénévolat</p> <p>NB: SI OUI, POUR UNE CONTRIBUTION ENCERCLEZ LA LETTRE CORRESPONDANTE</p>
Route/Piste: Construction	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A B C D E F G H I X	<input type="checkbox"/>	A B C D E F
Route/Piste: Entretien ou réparation	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A B C D E F G H I X	<input type="checkbox"/>	A B C D E F
Pont: Construction	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A B C D E F G H I X	<input type="checkbox"/>	A B C D E F
Pont: Entretien ou réparation	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A B C D E F G H I X	<input type="checkbox"/>	A B C D E F
École Primaire: Construction	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A B C D E F G H I X	<input type="checkbox"/>	A B C D E F
École Primaire: Entretien ou réparation	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A B C D E F G H I X	<input type="checkbox"/>	A B C D E F
Établissement Secondaire: Construction	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A B C D E F G H I X	<input type="checkbox"/>	A B C D E F
Établissement Secondaire: Entretien ou réparation	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A B C D E F G H I X	<input type="checkbox"/>	A B C D E F
Structure de Santé: Construction	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A B C D E F G H I X	<input type="checkbox"/>	A B C D E F
Structure de Santé: Entretien ou réparation	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A B C D E F G H I X	<input type="checkbox"/>	A B C D E F
Forage/Puits: Construction	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A B C D E F G H I X	<input type="checkbox"/>	A B C D E F

Q05.1	Q05.2	Q05.3	Q05.4	Q05.5	Q05.6	Q05.7	Q05.8	Q05.9	Q05.10
Type d'infrastructure	<p>Au cours des cinq dernières années, a-t-on construit ou fait réparer [LIBELLE] dans ce village/quartier?</p> <p>1. Oui 2. Non</p> <p>Si Non, allez à LIBELLE suivant</p>	<p>La question de construire ou de faire réparer [LIBELLE] dans la communauté a-t-elle été soulevée par une personne de la communauté?</p> <p>1. Oui 2. Non</p> <p>Si Non, allez à Q05.5</p>	<p>Qui ou quel groupe de la communauté a soulevé cette question en premier?</p> <p>1. Une personne 2. Chef du village/canton/quartier 3. Comité de développement villageois 4. Comité d'école 5. Comité de santé 6. Comité de gestion d'eau 7. Coopérative agricole 8. Agent d'encadrement agricole 9. ONG/organisation religieuse ou internationale 10. Agent municipal 11. Fonctionnaire au niveau régional ou départemental 12. Groupement féminin 97. Autre (à préciser)</p>	<p>Y a-t-il eu des discussions dans la communauté au sujet [LIBELLE]?</p> <p>1. Oui 2. Non</p> <p>Si Non, allez à Q05.10</p>	<p>Qui a (ont) participé à ces discussions? 5 POSSIBILITES</p> <p>A. Chef du village/canton/quartier B. Comité de développement villageois C. Comité d'école D. Comité de santé E. Comité de gestion d'eau F. Coopérative agricole G. Agent d'encadrement agricole H. ONG/organisation religieuse ou internationale I. Agent municipal J. Fonctionnaire au niveau régional ou départemental K. Groupement féminin X. Autre (à préciser)</p>	<p>À la suite de ces discussions, la communauté a-t-elle décidé de mettre en œuvre un projet sur [LIBELLE]?</p> <p>1. Oui 2. Non</p> <p>Si Non, allez à Q05.10</p>	<p>Saviez-vous si la communauté a recherché des ressources financières, des conseils techniques ou du matériel auprès de [SOURCE] après avoir décidé de faire [LIBELLE]?</p> <p>Sources A. Autorités traditionnelles, cantonales B. Autorités municipales C. Autorités de la région ou du département D. Autres personnes influentes E. Diaspora F. Ressortissants de la communauté G. ONG/ organisation religieuse ou internationale H. Organisation religieuse I. PNDP/FEICOM X. Autre (à préciser)</p> <p>NB: SI OUI, POUR UNE SOURCE ENCERCLEZ LA LETTRE CORRESPONDANTE</p>	<p>S'IL Y A UN " OUI " (SOURCE ENCERCLEZ) EN Q05.8, DEMANDEZ: La communauté a-t-elle reçu ce qu'elle a demandé?</p> <p>1. Oui 2. Non</p>	<p>Est-ce que les membres de cette communauté ont contribué à la réalisation du projet en Q05.1</p> <p>A. Faisant des dons B. Servant en tant que leaders sur le projet C. Offrant de la main d'œuvre D. Fournissant du matériel (briques, sable, etc.) E. Fournissant une assistance technique F. Faisant du bénévolat</p> <p>NB: SI OUI, POUR UNE CONTRIBUTION ENCERCLEZ LA LETTRE CORRESPONDANTE</p>
Forage/Puits: Entretien ou réparation	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A B C D E F G H I X	<input type="checkbox"/>	A B C D E F
Marché : Construction	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A B C D E F G H I X	<input type="checkbox"/>	A B C D E F
Marché : Entretien ou réparation	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A B C D E F G H I X	<input type="checkbox"/>	A B C D E F
Poste/barrière de sécurité	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A B C D E F G H I X	<input type="checkbox"/>	A B C D E F
Centre communautaire	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A B C D E F G H I X	<input type="checkbox"/>	A B C D E F
Centre d'Etat Civile	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A B C D E F G H I X	<input type="checkbox"/>	A B C D E F
Parc de vaccination de bétail	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A B C D E F G H I X	<input type="checkbox"/>	A B C D E F
Banque céréalière	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A B C D E F G H I X	<input type="checkbox"/>	A B C D E F
Latrine publique	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A B C D E F G H I X	<input type="checkbox"/>	A B C D E F
Gare routière	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A B C D E F G H I X	<input type="checkbox"/>	A B C D E F
Aire de jeux	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A B C D E F G H I X	<input type="checkbox"/>	A B C D E F
Centre multimédia	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A B C D E F G H I X	<input type="checkbox"/>	A B C D E F
Bibliothèque	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A B C D E F G H I X	<input type="checkbox"/>	A B C D E F
Autres (à préciser)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A B C D E F G H I X	<input type="checkbox"/>	A B C D E F

SECTION 06 : DEPLACES INTERNES

Q06.1	Q06.2	Q06.3	Q06.4	Q06.5	Q06.6	Q06.7	Q06.8	Q06.9	Q06.10	Q06.11
<p>Votre village /quartier compte-t-il des camerounais qui ont quittés certaines zones du pays pour venir s'installer ici du fait des conflits, crises ou catastrophes naturelles (des déplacés internes) ?</p> <p>1= Oui 2= Non</p> <p>Si Non, section 7</p>	<p>De quelle région du pays proviennent principalement ces déplacés internes ?</p> <p>1. Adamaoua 2. Centre 3. Est 4. Extrême-Nord 5. Littoral 6. Nord 7. Nord-Ouest 8. Ouest 9. Sud 10. Sud-Ouest</p>	<p>Connaissez-vous le nombre approximatif de déplacés internes de votre village /quartier ?</p> <p>1= Oui 2= Non</p> <p>Si Non, allez à Q06.6</p>	<p>Combien de déplacés internes compte votre village /quartier ?</p>	<p>Par quelle source avez-vous obtenu cette information ?</p> <p>1= Evaluation propre 2= Autorités administratives (Commune, sous-préfecture, etc.) 3= ONG/ Organisations 4= Autre (à préciser)</p>	<p>La présence des déplacés internes cause-t-elle des crises sur le logement ?</p> <p>1= Oui 2= Non</p> <p>Si Non, allez à Q06.8</p>	<p>Quel type de crise ?</p> <p>A= Augmentation du coût du loyer B= Raréfaction des maisons à louer C= Promiscuité D= Autre (à préciser)</p> <p><i>NB: Si oui, pour un type de crise, encerclez la lettre correspondante</i></p>	<p>La présence des déplacés internes cause-t-elle l'insalubrité dans votre village /quartier ?</p> <p>1= Oui 2= Non</p>	<p>La présence des déplacés internes cause-t-elle des pressions sur les services de santé ?</p> <p>1= Oui 2= Non</p>	<p>La présence des déplacés internes cause-t-elle des pressions sur les services d'éducation ?</p> <p>1= Oui 2= Non</p>	<p>La présence des déplacés internes cause-t-elle des pressions sur les services d'eaux ?</p> <p>1= Oui 2= Non</p>
□	□	□	□□□□□	□	□	A B C D	□	□	□	□

Q06.12	Q06.13	Q06.14	Q06.15	Q06.16	Q06.17	Q06.18	Q06.19
<p>La présence des déplacés internes cause-t-elle des problèmes de sécurité ?</p> <p>1= Oui 2= Non</p>	<p>La présence des déplacés internes cause-t-elle la prostitution dans votre village /quartier ?</p> <p>1= Oui 2= Non</p>	<p>Est-ce qu'il y a la pression sur les terres de votre communauté du fait des déplacés internes ?</p> <p>1= Oui 2= Non</p> <p>Si Non, allez à Q06.18</p>	<p>Qu'est ce qui est à l'origine de cette pression ?</p> <p>A. Forte demande alimentaire (famine) B. Désir de cultiver par les déplacés internes C. Recherche de pâturage D. Autre (à préciser)</p> <p><i>NB: Si oui pour une proposition, encerclez la lettre correspondante</i></p>	<p>Est-ce que cette pression engendre les conflits avec les populations locales ?</p> <p>1= Oui 2= Non</p> <p>Si Non, allez à Q06.18</p>	<p>Comment ces conflits sont résolus ?</p> <p>A. Restitution des terres aux locaux B. Affectation des terres aux déplacés internes C. Redistribution des terres entre les locaux D. Redistribution des terres entre les locaux et les déplacés internes E. Recours aux autorités administratives/traditionnelles F. Recours aux forces de maintien de l'ordre G. Autre (à préciser)</p> <p><i>NB: Si oui pour une proposition, encerclez la lettre correspondante</i></p>	<p>Depuis l'arrivée des déplacés internes avez-vous observé une augmentation des prix des produits alimentaires sur le marché de votre village/quartier ?</p> <p>1= Oui 2= Non</p>	<p>Depuis l'arrivée des déplacés internes avez-vous observé une raréfaction des produits alimentaires sur le marché de votre village/quartier ?</p> <p>1= Oui 2= Non</p>
□	□	□	A B C D	□	A B C D E F G	□	□

SECTION 07 : CONFLITS ET VIOLENCES

Q07.1 Violences et conflits au sein de la Communauté		Q07.2	Q07.3	Q07.4
		Existe-t-il (NOM DE VIOLENCES OU CONFLITS) dans le village/quartier ? 1=Oui ; 2=Non (Si non, passer à la violence ou au conflit suivant)	Quelle est la principale cause de (NOM DE VIOLENCES OU CONFLICTS) dans la communauté ? 01=Niveau d'éducation ; 02=Foncier ; 03=Statut social ; 04=Genre ; 05=Politique ; 06=Religieuse ; 07=Accès à l'eau ; 08=Accès aux autres ressources et aux infrastructures ; 09=Invasion des champs par du bétail en divagation ; 10=Activités sportives ; 11=Sorcellerie ; 12= Absence d'éclairage public ; 13= Désœuvrement de la population ; 14= Absence de comité de vigilance ; 15= Crise sécuritaire ; 97=Autres	Quelle est l'évolution depuis l'an dernier ? 1=Stable 2=En progression 3=En régression
1	Vol à domicile/Braquage	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2	Agression en journée	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3	Agression dans la nuit	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4	Problèmes de cohabitation des communautés dans le quartier	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5	Violences conjugales	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6	Meurtres	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
7	Violences liées à la régulation du marché	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
8	Violences causées par les problèmes d'accès à la ressource foncière	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
9	Conflits agropastoraux	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
10	Violences causées par les problèmes d'accès aux ressources naturelles (eau, forêts, montagne, ...)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
11	Conflit de génération	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
12	Soulèvement des populations	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
13	Kidnapping	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
14	Viol	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
15	Tuerie	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

OBSERVATIONS ET COMMENTAIRES DE L'AGENT ENQUETEUR

NB : Indiquer chaque fois la section et la page du questionnaire, le numéro de la question et le numéro d'ordre de l'individu concerné

Section	Question	Observations

OBSERVATIONS ET COMMENTAIRES DU CONTROLEUR

Section	Question	Observations

OBSERVATIONS ET COMMENTAIRES DU SUPERVISEUR